REGOLAMENTO (CE) N. 556/94 DELLA COMMISSIONE

del 14 marzo 1994

che adegua i codici di taluni prodotti ripresi a norma del regolamento (CEE) n. 2405/89 recante modalità d'applicazione del regime dei titoli d'importazione di fissazione anticipata nel settore dei prodotti trasformati a base di ortofrutticoli

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CEE) n. 234/79 del Consiglio, del 5 febbraio 1979, relativo alla procedura di adeguamento della tariffa doganale comune utilizzata per i prodotti agricoli [1], modificato dal regolamento (CEE) n. 3209/89 [2], in particolare l'articolo 2, paragrafo 1,

considerando che il regolamento (CEE) n. 2551/93 della Commissione, del 10 agosto 1993, che modifica l'allegato I al regolamento (CEE) n. 2658/87 del Consiglio, relativo alla nomenclatura tariffaria e statistica ed alla tariffa doganale comune [3], stabilisce la nomenclatura combinata attualmente in vigore;

considerando che taluni codici che figurano nell'articolo 6 e negli allegati del regolamento (CEE) n. 2405/89 della Commissione, del 1° agosto 1989, recante modalità d'applicazione del regime dei titoli d'importazione e di fissazione anticipata nel settore dei prodotti trasformati a base di ortofrutticoli [4], modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 249/94 [5], non corrispondono più a quelli dell'attuale nomenclatura combinata; che risulta pertanto opportuno adeguare l'articolo e gli allegati in questione e applicare tale adeguamento a decorrere dalla data di entrata in vigore del regolamento (CEE) n. 2551/93;

considerando che le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato di gestione per i prodotti trasformati a base di ortofrutticoli,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Il regolamento (CEE) n. 2405/89 è così modificato:

1. All'articolo 6, paragrafo 1, i codici NC « ex 2009 80 80 » e « ex 2009 80 93 » sono sostituiti rispettivamente dai codici « 2009 80 81 » e « 2009 80 96 ».

2. Nell'allegato I,

a) il testo:

« 2002 90 10	– – aventi tenore, in peso, di sostanza secca inferiore a 12 %	0,60
2002 90 30	– – aventi tenore, in peso, di sostanza secca uguale o superiore a 12 % ed inferiore o uguale a 30 %	1,80
2009 90 90	– – aventi tenore, in peso, di sostanza secca superiore a 30 %	1,80 »

è sostituito dal testo seguente:

	– – aventi tenore, in peso, di sostanza secca inferiore a 12 %:	
« 2002 90 11	– – – in imballaggi immediati di contenuto netto superiore a 1 kg	0,60
2002 90 19	– – – in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale a 1 kg	0,60
	– – aventi tenore, in peso, di sostanza secca uguale o superiore a 12 % ed inferiore o uguale a 30 %:	

[1] GU n. L 34 del 9. 2. 1979, pag. 2.
[2] GU n. L 312 del 27. 10. 1989, pag. 5.
[3] GU n. L 241 del 27. 9. 1993, pag. 1.
[4] GU n. L 227 del 4. 8. 1989, pag. 34.
[5] GU n. L 31 del 4. 2. 1994, pag. 9.

2002 90 31	– – – in imballaggi immediati di contenuto netto superiore a 1 kg	1,80
2002 90 39	– – – in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale a 1 kg	1,80
	– – aventi tenore, in peso, di sostanza secca superiore a 30 % :	
2002 90 91	– – – in imballaggi immediati di contenuto netto superiore a 1 kg	1,80
2002 90 99	– – – in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale a 1 kg	1,80 »

b) i codici NC « ex 2007 99 59 » e « ex 2007 99 90 » sono sostituiti rispettivamente dai codici « ex 2007 99 58 » e « ex 2007 99 99 » ;

c) il testo :

« ex 2009 80 80	– – – – di valore superiore a 30 ECU per 100 kg di peso netto, con zuccheri addizionati :	
	– – – – – di ciliege	0,60
	– – – – altri :	
ex 2009 80 85	– – – – – aventi tenore, in peso, di zuccheri addizionati superiore a 30 % :	
	– – – – – – di ciliege	0,60
ex 2009 80 93	– – – – – aventi tenore, in peso, di zuccheri addizionati uguale o inferiore a 30 % :	
	– – – – – – di ciliege	0,60
	– – – – – senza zuccheri addizionati :	
ex 2009 80 99	– – – – – – altri :	
	– – – – – – – di ciliege	0,60 »

è sostituito dal testo seguente :

	– – – – di valore superiore a 30 ECU per 100 kg di peso netto, con zuccheri addizionati :	
« 2009 80 81	– – – – – Succhi di ciliegie	0,60
	– – – – altri :	
	– – – – – aventi tenore, in peso, di zuccheri addizionati superiore a 30 %	
	– – – – – – di ciliege	0,60
ex 2009 80 93	– – – – – aventi tenore, in peso, di zuccheri addizionati uguale o inferiore a 30 %	
	– – – – – – di ciliege	0,60
	– – – – – senza zuccheri addizionati :	
2009 80 96	– – – – – – Succhi di ciliegie	0,60 »

3) Nell'allegato II,

a) i codici NC « ex 2007 99 59 » e « ex 2007 99 90 » sono sostituiti rispettivamente dai codici NC « ex 2007 99 58 » e « 2007 99 99 » ;

b) il testo :

« ex 2009 80 80	– – – – di valore superiore a 30 ECU per 100 kg di peso netto, con zuccheri addizionati :
	– – – – – di ciliege
	– – – – altri :
ex 2009 80 85	– – – – – aventi tenore, in peso, di zuccheri addizionati superiore a 30 % :
	– – – – – – di ciliege
ex 2009 80 93	– – – – – aventi tenore, in peso, di zuccheri addizionati uguale o inferiore a 30 %
	– – – – – – di ciliege
	– – – – – senza zuccheri addizionati :
ex 2009 80 99	– – – – – – altri :
	– – – – – – – di ciliege »

è sostituito dal testo seguente :

	– – – – di valore superire a 30 ECU per 100 kg di peso netto, con zuccheri addizionati :
« 2009 80 81	– – – – – Succhi di ciliegie
	– – – – altri :
	– – – – – aventi tenore, in peso, di zuccheri addizionati superiore a 30 %
	– – – – – – di ciliege
ex 2009 80 93	– – – – – aventi tenore, in peso, di zuccheri addizionati uguale o inferiore a 30 %
	– – – – – – di ciliege
	– – – – – senza zuccheri addizionati :
2009 80 96	– – – – – – Succhi di ciliegie ».

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il terzo giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee.*

Esso è applicabile dal 1° gennaio 1994.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 14 marzo 1994.

Per la Commissione

René STEICHEN

Membro della Commissione